

# LACĂRA ROSIE

ORGAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN ARAD AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN  
SI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN PROVIZORIU

Arad, anul XXV nr. 7419

4 pag. 30 bani

Simbătă, 6 iulie 1968

## Sarcini de mare urgență privind Culturile succesive de legume

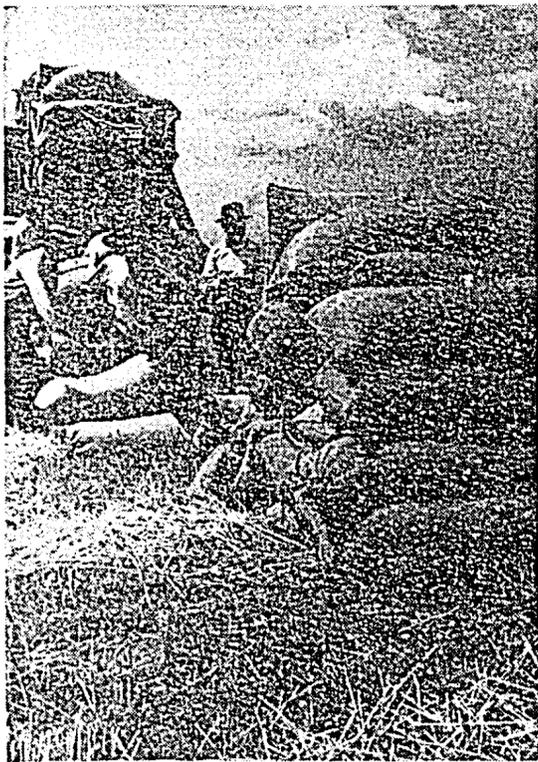
În grădinite de legume culturile n-au simțit efectele secetei, ele fiind apărate de arșița cu ajutorul apei pe majoritatea suprafețelor cultivate. Totuși, față de un an agricol normal, cantitățile de legume ce se produc nu se ridică la nivelul prevăzut, așa că potrivit indicațiilor date de conducerea partidului privind aprovizionarea abundentă a consumatorilor cu legume, se impune realizarea unei producții suplimentare la aceste produse. Se știe că cultura succesivă de legume prezintă o serie de avantaje atât din punct de vedere agrotehnic cât și economic. Nu dorim să insistăm asupra acestor probleme, ci să atrag atenția asupra îndeplinirii sarcinilor actuale privind cultura de legume succesive.

În județul nostru sînt de însumînat în perioada de față peste 1000 hectare cu legume în cooperativate agricole de producție de la care se obțină peste 8.000 tone de castraveți, tomate, varză, ceapă, mazăre și fasole păstui, rădăcinoase. Aceste sortimente sînt prevăzute a se cultiva în majoritate în terenuri amenajate pentru irigații, adică acolo unde există completa siguranță că soarta producției nu are de suferit. Planul de cultură este defalcat pe unități și sortimente, s-au luat măsuri din timp pentru asigurarea sîmînțelor necesare, fie pe plan central, fie pe plan local. Este adevărat însă că pe alocuri nu s-a desfășurat o activitate operativă de distribuire a sîmînțelor. De pildă, sîmînța de ceapă deși a sosit cu întîrziere, organelor întreprinderii de legume și fructe n-au s-au interesat ca ea să ajungă de urgență la locul de producție. Este înec necesar

ing. IOAN FAGADARU, de la Direcția agricolă județeană

(Continuare în pag. a II-a)

## Secerișul



Mecanizatorii și cooperatorii sînt antrenați deopotrivă în aceste zile într-o aprigă dispută cu lanurile de spice aurii. Cîștigătorii sînt cei care nu zăbovesc, cei care folosesc fiecare oră bună de lucru ca boabele să nu se piardă nicicum, ci să ia drumul magaziiilor. În cîștig să prezintăm un instantaneu cotidian de la recoltatul grîului la cooperativa agricolă din Pîlu.

## A sărăcit al laptelui izvor?

• Una pe hîrtie, alia în realitate • Tărîțe în avans, lapte în restanță • Penalizările nu țin loc de lapte • Igienea la voia întîmplării

În fiecare an, întreprinderea pentru colectarea și industrializarea laptelui încheie cu furnizorii săi, întreprinderi agricole de stat, cooperative agricole de producție și chiar producători individuali, contracte menite să asigure materia primă necesară fabricării. Fiecare parte își asumă astfel obligații. Furnizorii să livreze materia primă — lapte și sîmînță — în cantitățile prevăzute și de o calitate corespunzătoare, întreprinderea să o ridice

la timp, să-i achite contravaloarea și în plus să asigure contractanților furaje concentrate. Relația furnizor-beneficiar nu are astfel nici un echivoc. Totul e clar, limpede, pe hîrtie, adăugăm însă, noi deoarece în realitate...

Întreprinderea nu și-a realizat planul de producție. Motivul principal? Lipsa materiei prime. Consultăm situația livrărilor de către unitățile furnizoare. O căutare spune multe: în cinci luni restanțele la laptele de vacă au ajuns la 38.000 hl. Și dacă în linii mari, cantitativ, vorbind, întreprinderile agricole de stat s-au achitat de obliga-

țiile contractuale, cooperativele agricole de producție, majoritatea dintre ele înregistrează restanțe serioase. Să amintim cîteva. Cele două cooperative agricole din Șelîn totalizează o restanță de 1.423 hl; C.A.P. Sîmpetru German 451 hl; C.A.P. Zimandul Nou, Tisa Nouă peste 200 hl. etc.

etc. Mai mult chiar, cooperativele situate în aceeași comună înregistrează rezultate diferite. De exemplu, în timp ce C.A.P. „7 Noiembrie” din Semic și-a depășit prevederile contractului, C.A.P. „8 Martie” are o restanță de 418 hl. Sîrul unor asemenea exemple ar putea fi mult continuat.

Este cunoscut faptul că întreprinderea furnizează contractanților furaje concentrate (tărîțe) menite tocmai să asigure o furajare mai rațională a vacilor, să asigure o producție sporită de lapte. Se resimte însă și în această privință un anacronism. În timp ce se înregistrează restanțe serioase la cantitățile de lapte livrat, întreprinderea a furnizat cooperativele agricole de producție 629 tone tărîțe în avans. Au fost utilizate aceste furaje conform destinației lor? Răspunsul e incert Cert e însă faptul

A. DARIE

(Cont. în pag. a II-a)

## VÎNZATORILE DIN COMERT

### FII, TE ROG, AMABIL!

Parcurg rîndurile unei scrisori primite la redacție. Din nou deservirea este adusă pe banca acuzațiilor, din nou cel care ar trebui să răspundă cu promptitudine la solicitările cetățenilor preferă să lucreze după bunul lor plac de parcă n-ar fi cine să-l tragă la răspundere. Dar să citim câteva rînduri din scrisorile: „Trebind prin comuna Zimand am rîzut în vitrina magazinului citeva pachete de Alba-Luz. Am încercat să cumpăr un pachet, dar vânzătorul Ștefan Ferent m-a refuzat, oferindu-mi în schimb „Albol”, despre care

spunea că e cel mai bun produs”. Iată cum prin citeva vorbe ing. agronom Șt. Preda a fost îndepărtat de la teighe. Nici pe un străin care-ți calcă pragul nu tratezi cu atîta superficialitate și lipsă de omenie. Portretul moral al vânzătorului în cauză nu poate fi însă detasat din perimetrul magazinului, ci trebuie alăturat și celorlalte vânzătoare, colegele lui de muncă. Acestea în loc să-i răspundă cu amabilitate la întrebări, au ridicat din umeri, mulțumindu-se doar să afirme că vânzătorul care ar trebui

să-l servească e deocamdată absent. Unde? mister. Apoi vânzătoarele s-au pornit la taclale. Cumpărătorul însă a continuat să aștepte. A avut aceeași răbdare, după 30 minute de zăbavă, să-i solicite vânzătorului — care, în sfîrșit, sosise glînd — mult căutatul produs. Cum l-a tratat am văzut din scrisoare. Nimeni n-ar accepta o astfel de umilire, căci nu poate fi vorba de altceva atîta timp cît produsul respectiv se afla expus, cît magazinul nu era camera vânzătorului. Or, aici ai impresia că totul

se desfășoară după bunul plac, că nimeni nu a tras vreodată la răspundere pe acești impenetrabili lucrători, certaji cu etica și cu instrucțiunile comerțului. Să ajungi pînă acolo încît să vinzi nu ceea ce vrea cumpărătorul ci ceea ce vrei tu din raft e prea-prea. Dar cum să nu se întîmple așa în locul unde conducerea cooperativei de consum nu-și face simțită prezența, unde ochiul atent al președintelui n-a descoperit nici o fisură? Obiceiurile înrădăcinate la acest magazin, și din păcate care se mai întîlnesc și în alte comune, nu trebuie să mai continue. Conducerea cooperativei de consum e obligată să asigure deservirea cetățenilor la nivelul cerințelor.

AL. STEPANESCU

## Primiri la tovarășul Nicolae Ceaușescu

### Delegația Partidului Comunist din Argentina

Tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al C.C. al P.C.R., împreună cu tovarășul Mihai Dalea, secretar al C.C. al P.C.R. a primit vineri la amiază delegația P.C. din Argentina formată din tovarășii Rodolfo Ghioldi, membru al Comitetului Executiv al C.C. al P.C. din Argentina, și Vicente Marischi, membru al Secretariatului C.C. al P.C. din Argentina.

Au participat tovarășii Ghizela Vass și Ion Teoreanu, șefi de secție la C.C. al P.C.R. În cadrul întîlnirii au avut loc un schimb de vederi în probleme de interes reciproc, precum și în legătură cu dezvoltarea în continuare a relațiilor dintre P.C.R. și P.C. din Argentina. Cu acest prilej, s-a manifestat deopotrivă satisfacția pentru relațiile de stimă și respect reciproc existente între P.C.R. și P.C. din Argentina și s-a exprimat

mat dorința comună de a dezvolta în continuare aceste relații în interesul celor două țări și popoare.

În cursul convorbirilor au fost abordate, de asemenea, unele probleme ale situației internaționale actuale și s-a evidențiat însemnătatea deosebită pe care o are în prezent intensificarea eforturilor în vederea întăririi coeziunii și solidarității mișcării comuniste, a tuturor forțelor progresiste și democratice ale societății contemporane, a întregului front antiimperialist în lupta pentru zădărnicierea planurilor și acțiunilor agresive ale imperialismului și reacțiunii, pentru triumful cauzei socialiste, progresului și păcii în lume.

Discuțiile s-au desfășurat într-o atmosferă tovarășească de caldă prietenie.

## Delegația parlamentară iraniană

Vineri la amiază, tovarășul Nicolae Ceaușescu, președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, a primit delegația parlamentară iraniană, condusă de Șarif Enami, președintele Senatului iranian, care, la invitația Marii Adunări Naționale, face o vizită oficială în țara noastră.

La primire au participat Ștefan Voitec, președintele Marii Adunări Naționale, Constantin

Stătescu, secretarul Consiliului de Stat și Stanciu Stoian, deputat al Marii Adunări Naționale.

A fost de față S.H.V. Sanandaji, ambasadorul Iranului la București.

În timpul întrevederii, care s-a desfășurat într-o atmosferă cordială, au fost discutate probleme privind dezvoltarea relațiilor de colaborare între cele două țări, precum și unele aspecte ale situației internaționale.

## Ambasadorul Olandei la București

Vineri, 5 iulie 1968, președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, a primit ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al Olandei la București, Johnkeer Dirk Van Eysinga, care a prezentat scrisorile de acreditare.

Cu acest prilej a luat cuvîntul ambasadorul Johnkeer Dirk Van Eysinga și președintele

Consiliului de Stat Nicolae Ceaușescu.

Între președintele Consiliului de Stat, Nicolae Ceaușescu, și ambasadorul Olandei, Johnkeer Dirk Van Eysinga, a avut loc apoi o convorbire cordială.

La ceremonia prezentării scrisorilor de acreditare și la convorbire au participat Constantin Stătescu, secretarul Consiliului de Stat, și Corneliu Mănescu, ministrul afacerilor externe.

## Adunarea festivă cu prilejul împlinirii a 20 de ani de la înființarea Comitetului de Stat al Planificării

În sala mică a Palatului a avut loc vineri după-amiază o adunare festivă cu prilejul împlinirii a 20 de ani de la înființarea Comitetului de Stat al Planificării.

Primiți cu vii aplauze, în prezidiul adunării au luat loc tovarășii Nicolae Ceaușescu, Ion Gheorghe Maurer, Ilie Verdeț, Maxim Berghianu, Emil Drăgănescu, Gheorghe Gaston Marin, Constantin Stătescu, secretarul Consiliului de Stat, precum și membri ai conducerii C.S.P.

În sală se aflau conducători ai unor ministere și instituții centrale, numeroși lucrători din domeniul planificării economice.

Adunarea festivă a fost deschisă de tovarășul Maxim Berghianu, membru al Comitetului Executiv al C.C. al P.C.R., președintele Comitetului de Stat al Planificării.

În cadrul adunării festive, tovarășul Nicolae Ceaușescu a înmănat ordine și medalii unor lucrători din domeniul planificării, pentru merite deosebite în muncă, cu prilejul împlinirii a 20 de ani de la înființarea C.S.P.

A fost conferit ordinul „Steaua Republicii Socialiste România”, clasa I, tovarășului Maxim Berghianu, președintele Comitetului de Stat al Planificării.

„Ordinul Muncii”, clasa I, a fost înmănat tovarășilor: Vergiliu Pirvu, prim-vicepre-

dinte la C.S.P., Aurel Ștefan Baciu, Petruche Buzoianu, Ionel Diaconescu, Ștefan Gabor, Mauriciu Novac, vicepreședînți ai C.S.P., Emil Miteșcu, secretar permanent adjunct al Comisia guvernamentală pentru dotarea cu echipament de calcul și automatizarea prelucrării datelor.

Cu ordinul „Steaua Republicii Socialiste România”, clasa II-a, au fost distînși tovarășii: Emanoil Florescu, prim-vicepreședinte al Comitetului de Stat al Planificării, Tiberiu Ionescu și Constantin Sandru, vicepreședînți ai C.S.P.

„Ordinul Muncii”, clasa II-a, a fost acordat tovarășilor: Constantin Bădălu, Constantin Năcușă, Dorel Stinghe, vicepreședînți ai C.S.P., Dumitru Iosif Bați, Ion Coliban, Florin Constantin Luchian, directori în C.S.P. Ordinul „Steaua Republicii Socialiste România”, clasa III-a, a fost conferit tovarășului Vasile Gheșel, director în C.S.P.

Au mai fost distînși cu „Ordinul Muncii”, clasa III-a, „Steaua Republicii Socialiste România”, clasa V-a și „Medalia Muncii” un număr de 121 de tovarăși.

În numele celor decorați au luat cuvîntul Emanoil Florescu, Dumitru Iosif Bați și Emil Miteșcu.

În încheierea adunării festive, primeste cu puternice aplauze, a luat cuvîntul tovarășul Nicolae Ceaușescu.

## Cuvîntarea tovarășului NICOLAE CEAUȘESCU

Stimați tovarăși,

Aniversăm 20 de ani de la înființarea Comitetului de Stat al Planificării, moment important care coincide cu începutul dezvoltării socialiste a României, cu trecerea la economia planificată în țara noastră.

Cu acest prilej, conducerea partidului și statului a hotărît ca un număr de tovarăși care lucrează în Comitetul de Stat al Planificării să fie decorați cu ordine și medalii ale Republicii Socialiste România.

Dați-mi voie ca, în numele Comitetului Central al partidului, al Consiliului de Stat și al Consiliului de Miniștri să felicit din toată inima pe tovarășii care au primit aceste înalte distincții. Doresc, totodată, să transmit tuturor lucrătorilor din Comitetul de Stat al Planificării un cald salut din partea conducerii partidului și statului.

Această aniversare, cit și acordarea distincțiilor unui mare număr de lucrători din C.S.P. constituie dovada înaltei aprecieri pe care conducerea partidului și guvernului o acordă activității Comitetului de Stat al Planificării, tuturor tovarășilor care lucrează în acest important organism al statului nostru socialist.

În cei 20 de ani care au trecut de la înființarea sa, Comitetul de Stat al Planificării a adus o contribuție însemnată în planificarea economiei noastre socialiste. În dezvoltarea industriei, agriculturii, învățămîntului, științei, culturii, în elaborarea măsurilor privind ritmul de creștere al nivelului de trai, material și spiritual, al întregului popor.

Statul nostru a căpătat o bogată experiență în planificarea economiei socialiste. Această experiență ca și a altor țări socialiste demonstrează cu putere superioritatea economiei socialiste, necesitatea organizării și dezvoltării ei în mod planificat.

După cum știți, Congresul al IX-lea, trasnd programul dezvoltării multilaterale a patriei, a acordat o mare atenție îmbunătățirii și perfecționării conducerii și planificării economiei naționale, a întregii noastre activități în perioada care a urmat au fost luate o serie de măsuri în această direcție. Conferința Națională a partidului a elaborat un program concret care es-

te în curs de aplicare. Partidul Comunist Român pornește de la faptul că construcția socialismului trebuie să se desfășoare pe baza unui plan general care să permită conducerea centrală a activității economice și sociale, asigurîndu-se în același timp o largă autonomie și libertate de acțiune organelor locale, întreprinderilor și instituțiilor din statul nostru. Numai îmbinarea în mod just a acestor două laturi inseparabile poate asigura realizarea cu succes a marilor sarcini ce ne stau în față în conducerea tuturor domeniilor de activitate.

Un rol deosebit de important în întregul activitate de planificare și conducere a economiei îl reprezintă participarea largă la elaborarea tuturor soluțiilor a celor mai bune și competente cadre, a celor mai capabili specialiști, precum și dezvoltarea măsurilor și soluțiilor cu masele largi populare.

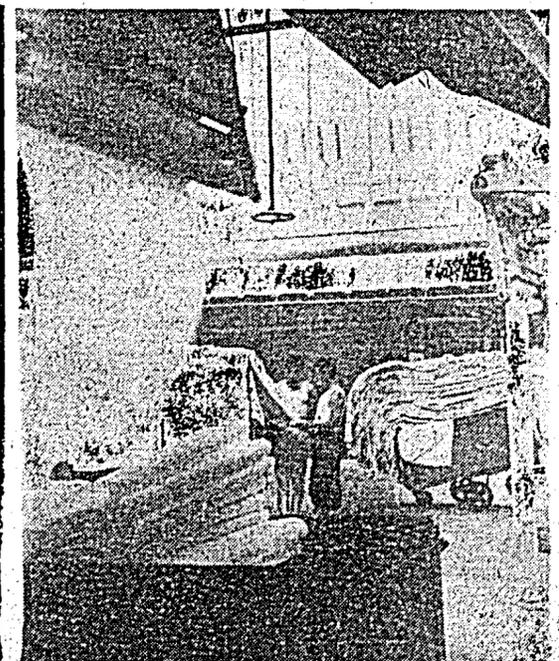
După cum știți, în acest sens partidul desfășoară o activitate neobștinată, considerînd că acest mod de lucru constituie o latură esențială a democrației noastre socialiste în plină dezvoltare.

Comitetul Central pornește de la faptul că întreaga activitate de construcție socialistă trebuie să aibă la bază știința cea mai avansată. Am putea spune că dezvoltarea științei și construcția socialistă se condiționează reciproc. De aceea, considerăm că planificarea și conducerea economiei trebuie să fie străbătute de un fir roșu de cele mai înalte metode științifice de muncă. Numai așa vom putea avea o bună planificare, cu rezultate pozitive pentru dezvoltarea patriei noastre.

Stimați tovarăși,

Aniversăm 20 de ani de la trecerea la economia planificată. În condițiile cînd întregul nostru popor muncește cu elan pentru împlinirea planului cincinal elaborat de Congresul al IX-lea. Anul acesta, datorită secetei trebuie să facem eforturi mai mari pentru a înlătura efectele economice negative. Programul elaborat de partid și guvern în această direcție creează condiții prielnice realizării depline a sarcinilor de dezvoltare a economiei pe anul 1968. În același timp, îndeplinirea cu succes a acestui plan

(Continuare în pag. a IV-a)



ÎN IMAGINE. Aspect interior din modernă secție alb-torie de la uzinele textile „30 Decembrie”.

# Incheierea lucrărilor reuniunii O. N. U. de la Bucureşti

Vineri la amiază, la Palatul Marii Adunări Naţionale au luat sfârşit lucrările reuniunii mixte a Comitetului administrativ de coordonare al O.N.U. şi Comitetului pentru programe şi coordonare al Consiliului Economic şi Social O.N.U.

Lucrările reuniunii au avut loc între 3 şi 5 iulie şi au fost prezidate de secretarul general al O.N.U., U Thant, în primele două zile, şi de preşedintele Comitetului pentru programe şi coordonare, Chandra Shekhar Jha, în ultima zi.

La sfârşitul lucrărilor, preşedintele Comitetului pentru programe şi coordonare a dat citire unui comunicat de presă, aprobat de participanţi.

În comunicat se arată că lucrările reuniunii mixte au fost consacrate unui schimb de vederi între şefii execuţiei şi agenţilor specializaţi şi alte organisme ale O.N.U. şi membrii al Comitetului pentru programe şi coordonare, cu privire la: deceniul O.N.U. pentru dezvoltare; dezvoltarea şi utilizarea resurse-

lor umane şi chestiuni generale de coordonare.

Discuţiile au dus la clarificarea şi la o mai bună înţelegere reciprocă asupra multor probleme ce urmează să fie luate în considerare de Consiliul Economic şi Social al O.N.U. în sesiunea sa care începe săptămâna viitoare la Geneva, precum şi de alte organisme ale Naţiunilor Unite şi agenţiile specializate. Atât Comitetul administrativ de coordonare, cât şi Comitetul pentru programe şi coordonare — se arată în comunicat — apreciază discuţiile de la reuniunea lor mixtă ca fiind preţioase pentru viitoarele activităţi ale familiei Naţiunilor Unite în domeniul dezvoltării sociale şi economice.

În încheierea comunicatului se menţionează: „Participanţii la reuniunea mixtă şi-au exprimat deosebită lor apreciere pentru bunele condiţii create de guvernul Republicii Socialiste România care au făcut posibilă înțelegerea la Bucureşti a acestei întâlniri folositoare”.

## Plecarea lui U Thant

Vineri dimineaţa a părăsit Capitala secretarul general al Organizaţiei Naţiunilor Unite, U Thant, care a condus la Bucureşti lucrările reuniunii mixte a Comitetului administrativ de coordonare al O.N.U. şi Comitetului pentru programe şi coordonare al Consiliului Economic şi Social al O.N.U.

La plecarea, aeroportul Băneasa, secretarul general al

O.N.U. a fost condus de Corneliu Mănescu, ministrul afacerilor externe, preşedintele celei de-a XXII-a sesiuni a Adunării Generale a O.N.U., Ştefan Bălan şi Nicolae Giosan, ministri, Mircea Malita, adjunct al ministrului afacerilor externe, Gheorghe Diaconescu, ambasador, reprezentant permanent al României la O.N.U., şi alte persoane oficiale.

## Noutăţi editoriale

Noi volume de literatură originală au intrat în aceste zile în librării: Poezii de Dragoş Vrăncoanu. Moartea calului troian (versuri) de N. Dragoş. Pe malul Stixului (versuri) de Leonid Dimov. Noii (versuri) de Constantin Buze, Concert minus unu (versuri) de Florin Mihai Petrescu, Liniştea furtunii (versuri) de Constantin Salcia. Din partea pămintului şi a mea (versuri) de Gabriel Pămlî, cunoscutul roman al lui M. Drumesc. Ejevul: Dima dintr-o Vii-a, Don Juan din Grădina Ioanei (nuvelă) de Paul Eyerac.

Citeva nume de scriitori aduce colecţia „Lucaşfăru”: Crişu Dascălu (Minie şi marmură), Lucian Bureriu (Afectivitate constantă), Stelian Gruia (Simbătă mortilor).

Pentru copii au intrat în librării: Zbor de noapte (roman) de C. Mateescu. Ce aduce zorii (povestiri) de Lucia Demetrius. Fănel şi bricozul albastru (versuri) de Valeria Boţulescu. Pesi în copaci (povestiri) de Titel Constantin. Printul (nuvelă) de Helmut Hosling (traducere din limba germană). Comoara din fîntina popului de Larisa Pismeneţ (traducere din limba ucraineană).

În colecţia „Biblioteca pentru toţi” a apărut romanul „Hristos răstignit a doua oară” al scriitorului grec Nikos Kazantzakis (autorul lui Alexiş Zorba).

În colecţia „Avenjura” a apărut Cinci pueri de Agatha Christie.

În colecţia „Enciclopedia de buzunar — seria matematică” a apărut lucrarea Elemente de logică matematică şi de teoria mulţimilor (Algebra mulţimilor, Algebră relaţiilor, Funcţii, Mulţimi de mulţimi, Algebră booleene etc.) de acad. Gr. C. Moisil.

Timierii atrasi de ştiinţă găsesc în librării două cărţi care li va interesa: Arta însuşirii ştiinţei (Ed. politică) în care oameni de ştiinţă, artă şi cultură se adresează tinerilor din ţara noastră; şi alta, De la vis la descoperire. Despre omul de ştiinţă (Ed. medicală) semnată de Hans Selye.

## CARNET CINEMATOGRAFIC

### Filmele săptămînii viitoare

#### „Un dolar găurit”



La timpul lor, filmele de western au făcut furori în rândul spectatorilor. Genul s-a cam învechit, s-a mai depăşit, dar adoratorii săi încă nu au dispărut. Aceasta şi explică de ce şi astăzi pe platourile studiourilor ele continuă să fie turnate. Si nu numai în ţara lor de origine, ci şi în multe ţări europene. Despre multe din acestea nu se pot spune lucruri prea bune, fiind — aşa cum spune revista „Cinema şi televiziune” — „im-pianturi lipsite de bună seamă a pămintului, care nu reuşesc să inflorească”. Totuşi unele pelicule cu observaţie mai ascuţită, cu o tehnică

Filmul „K.O.” are însă şi o altă latură. Regizorul Mircea Mureşan nu s-a mulţumit a valorifica doar virtuţile comice ale actorilor, ci a căutat să creeze o comedie complet originală, eliberată de inhibiţii şi de rutină, de fetişuri şi de poante consacrate. Pentru aceasta el s-a folosit de toate mijloacele celei de-a şaptea arte, de la coloana sonoră şi până la culoarea, de la montajul insolit şi până la a filma cu aparatul răsturnat. Se simte, în acest film, un teribil efort de stăruire a comicalului cu orice preţ. Fiecare imagine este îndelung lucrată, montajul este

#### „Sfîrşitul agentului W. 4 C”



Cu filmul „Sfîrşitul agentului W. 4 C”, realizarea a studiourilor cahoslovace Barrandov, regizorul Valclav Vojtisek ducem mai departe genul filmului său „Cine a vrut să o ucidă pe Jessie”, rulat şi el nu de mult pe ecranele noastre. Filmul se vrea o parodie de spionaj în care clasicul erou al genului se opune un sim-bolu contabil, un anti-

spion gândit, totdeauna se caută umghiu-rile cele mai neobiş-nuite.

Poate tocmai această minuţioasă căuta-re a stîrnit nedumeri-re şi, am spune, reac-tia multora din crou-nicarii cinematogra-fici, care s-au grăbit-ăi aduce grave im-pu-taţii. Pe undeva au şi ei dreptate. Se sim-te, într-adevăr, o a-glomerare contradic-torie a intenţiilor, ur-mată de lipsa unui liant convingător in-tre componentele fil-mului, ceea ce îi sca-de din valoare. Cu toate acestea, specta-torul nu regretă că l-a vizionat, orele de spectacol însemnînd pentru el o relaxare.

erou, care, condus de un simţ şi ajutat de... un câţel, desco-peră o vastă reţea de spionaş.

Spre a înţelege me-tajul filmului e su-ficient să cităm su-ferenţele afirmative regi-zorului: „Filmul ace-lui nu trebuie să fie o parodie a filmelor cu James Bond. Para-dia noastră priveşte filmele de spionaj în general şi eu încerc să spun aici că s-ar putea trăi mai bine în lume dacă toată spioratura şi sistemele de spionaj ar fi distruse”.

Pătruns de un me-saj atât de nobil — pe care nu poţi să nu-l aplauzi — fil-mul lui are meritele şi în patosul cu care sînt concepute şi în-săşiate scenele, carac-teristice genului.

Filmul va rula la cinematograful „Stu-dio”.

#### „Knock-out”

Orice am spune, orîştiele comice ale unui Toma Caragiu, Dem. Pădurăscu sau Opă Teodorescu sînt de natură să asigure, prin însăşi prezenţa lor pe afiş, simpatia publicului, ceea ce şi justifică strădăniţele

regizorilor de a-şi asigura concursul lor în filmele de comedie. Şi în noua realizare a studioului cinema-tografic Bucureşti ei li au meritul necon-statat, ilustrat prin hohotele de ris ale sălii.

televiziune	
Simbătă, 6 Iulie	
16.30	„Cupa oraşului Bucureşti” la ciclism. — Transmisiune de la velodromul „Dinamo”.
18.30	„Mult e dulce şi frumoasă”. Emisiune de limbă română.
19.00	Pentru tineret. Con-certul laureatilor fes-tivalurilor interna-tionale ale tineretului şi studenţilor. Trans-misiune de la Sofia.
19.30	Teledjurnalul de seară.
19.50	Buletinul meteorologic.
20.00	Teledicţionar.
21.00	Vom reveni... peste 6 luni! Transporturile în comun în Bucureşti.
21.10	Film serial: „Campio-nii”.
22.00	Intermezzo — emisi-une muzical-coreogra-fică.
22.45	Romantism... la alege-re.
23.15	Teledjurnalul de noapte.
23.30	Inchiderea emisiunii.

LOTO										
La tragerea 5 Iulie a.c. au fost extrase din urnă următoarele numere:										
115	15	82	46	55	9	16	37	28	19	60

**MICA PUBLICITATE**

SCHIMB una cameră şi depen-dinţe cu 2-3 camere şi depen-dinţe. Eminescu, 18, profes-sor.

(172)

VIND cort german Kleper 4 persoane Arad str. Ceaikovski 30.

(170)

PIERDUT buletin de identitate seria Ac. nr. 237008 eliberat de mili-tia Arad pe numele Tăjuc Mircea. Decla- rău.

(171)

**DE ICI...**

**S-a întâmplat la pescuit**

Vreo 7-8 pescari pescuiau undeva spre Micaşca, la un pot al Mureşului. Unul dintre ei venise cu soţia şi copiii care, plătindu-se, au plecat.

— Te aşteptăm cu peste, tăciule, a spus băiatul la despărţire.

Pescarul se încusă pe mal să-şi condică soţia şi di-puă citeva minute, a căzut ca un bustean unde era apa mai adîncă. Nimeni nu-l cunoştea, nimeni nu ştia ce i s-a întîm-pat. Văzînd însă că întîrzie să iasă la suprafaţă, unul din-tre pescari, Romulus Silindean, mustru la Uziştele de vagoane, a sărit în apă şi l-a scos. I s-a făcut imediat respiraţie artificială şi a fost transportat la spital. Mai tîrziu s-a aflat că cel ce căzuse în apă suferea de epilepsie. Si dacă nu era un om înimos care să-l pescuiească...

**Mama dezertoare**

Un om a venit la redacţie să ne anunţe că soţia sa, Ma-garia Bolgoviici de pe str. Se-zătorii nr. 11, a dispărut fără urmă de vreo două săptămîni, iar el a rămas singur cu cinci copii.

— Si-a pierdut mintile du-pă unul Gheorghe Gherman, care ar putea să-l fie copil — spune soţul cu amărăciune. Au dispărut împreună. Ar fi eu-zul să-şi dea seama că a căp-depăşit vîrstă adevărată.

Dacă ştii cumva unde se ascunde dezertoarea, anunţată organele miliţiei. O aşteaptă acasă copiii şi soţul.

**Cu şi fără pardon**

Vara, autostropitoarele au mult de lucru şi ne bucurăm ori de cîte ori le întâlnim pe stradă. Am văzut însă oameni care caută cu orice preţ să intre în conflict cu lucrătorii de pe aceste maşini. Normal ar fi ca ei să facă loc auto-stropitoarelor, să se ferească atunci cînd văd că se a-propie. Vînd să facă în-să pe grozavii, aceştia se postează chiar pe marginea tro-tuarului, aşteptînd dinadîns să-şi atînce un strop de apă, ca apoi să poată injura şi

**DE COLO**

SOLIDARITATEA: „Caste-lanji”

MICALACA: „Dr. Pătro-rius”

GRADISTE: „Impuşcături pe portativ”

LIPOVA: „El Dorado”

RADNA: „Sindbad mari-narului”

VINGA: „De trei ori Bucu-reşti”

PECICA: „Femeia neču-noscută”

SIRIA: „Loana”

PINGOFA: „Sîndarea”

NADLAC: „Loana”

GURTIETI: „Martina soldat”

INEU: „Căltătorul cu ba-nuşe”

## Continuări din pag. I. • Continuări din pag. I.

### A sărăcit al lapte-lui izvor?

că există restanţe serioase, pă-gubitoare pentru ambele părţi. Pe de o parte nerespectarea obli-gaţiilor contractuale duce la pe-nalizări iar pe de altă parte — cum penalizările nu pot fi-ne loc de lapte — întreprinde-rea nu-şi poate îndeplini planul său de producţie cu toate im-plicaţiile nefavorabile pe care le atrage o asemenea situaţie.

Spreneam că în general întreprinderile agricole de stat şi-au îndeplinit obligaţiile contractuale. Cantitativ. Pentru că din punct de vedere al calităţii, al condiţiilor de igienă în care este livrat acestă sint destule lacune. Mulgeri şi manipulări neigienice, bidoane nepălate, lapte nestrecurat, bidoane tinute timp îndelungat la căldură (cînd există ore fixe de ridicare a acestuia) sînt frecvent întâlnite.

Am vizitat recent ferma nr. 3 a I.A.S. „Mureşul”, ne spu-ne tov. I. Pîlan de la serviciul colectării al întreprinderii. Din ze-ce bidoane cu lapte controlate, patru erau cu... muste, altele murdare. De la ferma nr. 5 Semlac a I.A.S. Nădlac laptele soseşte adeseori acidulat, de la ferma Vladimirescu la fel.

Este adevărat că în acest an

condiţiile vitrege, seceta, pun probleme mai dificile lucrătorilor din agricultură. Să fie însă numai aceasta cauza că „izvo-rul” lapte-lui e în unele locuri alt de sărac? Nu cumva rezidă în acesta lipsa de grijă pentru asigurarea bazel furajiere, pentru selecţia animalelor, pentru crea-rea tuturor condiţiilor care să ducă la creşterea producţiei de lapte? Aceasta ca să nu mai vorbim de nerespectarea regu-ilor de igienă pentru care nu poate exista nici o scuză, nici un motiv.

Si în alte articole anterioare ziarul nostru a semnalat aseme-nea carante, cerînd luarea unor măsuri hotărîte care să le curme. Existenţa în continuare a acestor lipsuri atestă că asemenea măsuri întîrzie să fie luate. În-trebăm pe această cale forurile de resort — Uniunea judeţeană a cooperativei de produc-ţie, Direcţia agricolă judeţeană — pină cînd vor tolera o ase-menea situaţie, cînd li vor pune capăt?

### Culturile succesive de legume

să se acopere o parte din defice-tul de sămînţă la castraveţi co-puşon.

Realizarea unei producţii si-gure de legume impune din par-

## I. P. R. O. F. I. L. Arad

Calea Aurel Vlaicu nr. 14

**angajează:**

- şefi de depozite
- ingineri constructor

Informaţii la biroul personal.

(245)

## Uzina de strunguri

Arad, str. Artileriei nr. 1

**Angajează prin concurs:**

- maestru topitor
- maestru formator
- maestru tratamente termice

Concursul va avea loc în ziua de 15 Iulie 1968.

**ANGAJEAZĂ DE AŞEMNEA:**

- economist sau economist principal

Informaţii suplimentare la serviciul personal.

(346)

## Întreprinderea comercială a Uniunii judeţene a cooperativei de consum

Arad, Bulev. Republicii nr. 50

**angajează de urgentă:**

- 2 pictori-graficieni
- 2 paznici

Informaţii se primesc la evidenţa personal si la telefon nr. 39-13.

## cinematografe

MUREŞUL: „Fredy loves-te tu înfil”. Orele 10, 12, 14.15, 16.30, 18.45, 21. Pe timp favorabil în grădina.

STUDIO: „Obsesia”. Orele 9.30, 11.30, 14.80, 16.80, 18.30, 20.30, 21 în grădina.

TINERETULUI: „Oscar”. Orele 11, 17, 19, 21 în grădina.

VICTORIA: „Eroii de la Telemark”. Orele 11, 14, 16, 18, 20.

PROGRESUL: „Zece negri mititei”.

## CHISINEU CRIS: „Eddie Chapman”

SINTANA: „Capeana”

SEBIS: „Un idiot la Paris”

BUTENI: „Un nabab mah-lahar”

**concerte**

Filarmonica de stat Arad, corul şi orchestra simfonică, prezintă simbătă, 6 Iulie 1968 orele 20, în sala Palatului cultural, opera comică în trei acte „Dragostea triumfă” de Nicolae Brânzeu, libretul de Gheorghe Haldcu, sub for-

## UNDE MERGEM?

mă de concert în primă au-dinţie în ţară.

În distribuţie: Aurel Ghen-dre, Tatiana Rosculeţ, Virgil Balaban de la Opera de stat Timişoara, Eliza Stepan, Eduard Rudolf, Magda Viz, Stefan Vasile de la Opera de stat Timişoara, Edih Mathe Ioan Zahu.

Conducerea muzicală: Ni-colaş Brânzeu.

Dirijorii corului: Paul Pa-radencu, Doru Şerban.

Povestitorii: Olimpia Did-lescu, Viorica Oancea de la Teatrul de stat din Arad.

Textul prezentării în con-cert: Aurel Ghen-dre.

Biletete se vînd la agen-ţie, iar înăinte de concert la casa Palatului cultural.

**Pe terenurile de sport**

HANDBAL: Echipele feminine şi masculine ale Şcolii sportive

din Arad vor sustine azi şi mîine o dublă întâlnire internaţională în compania echilor Selec-tionatei Miskolcz (R. P. Ungară). Întrecerile, care se vor desfăşura pe terenul Constructorul, încep azi la orele 17.

TENIS DE CIMP. În cea de-a doua etapă a campionatului diviziei A la tenis de cimp se vor întâlni formaţiile U.T.A. şi Şcoala sportivă Bucureşti. Com-petiţia va avea loc pe terenul U.T.A. şi începe azi de la orele 18. Întrecerile continuă şi mîine de la orele 9.

FOTBAL Campionatul terito-riajl programează mîine cu înce-peră de la orele 17 următoarele jocuri: Covăsint—Steu-la, Tir-nova—Seleuş, Horia—Mallat, Fel-nac—Seitin. Semlac—Sofronea, Lipova—Zăbrani, Liceul Săvîrşin—Chelmac, Siria—Foresta Săvîr-sin.

# De toate

**M**arele tenor român, Traian Grozăvescu, care a impus cu ațita strălucire genul artistic al poporului nostru pe scenele de prestigiu ale operelor din Viena și Berlin, a fost în ci-tava rânduri ospățelul orașu-lui Arad.

Fopasurile lui în orașul nostru sunt consemnate de documente păstrate în arhiva Palatului cultural, sau la Teatrul

## Traian Grozăvescu și Aradul

de stat, precum și de către presa arădeană a vremii. Pentru prima dată apare în fața publicului arădean la 20 martie 1922, pe când era membru al Operei române din Cluj. El cântă pe scena Teatrului nostru, în rolul lui Pin-lerton, din opera Cio-Cio-San, de Puccini, cu care își făcuse resunătorul debut la Opera română din Cluj, la 25 decembrie 1920. Alături de el a evoluat marea cântăreță, Aca de Barbu, prietenă și par-teneneră a lui Grozăvescu în anii petrecuți de el la opera din Cluj. A doua zi, el evoluază în opera Tosca, de Puccini, în care Traian Gro-zăvescu interpretează rolul lui Cavaradossi, iar Aca de Bar-bu pe cel al Floriei Tosca. Ambele spectacole au fost realizate cu concursul unui ansamblu de operă, ce era în flință, la acea dată, în orașul nostru. Cu acest ansam-blu, Grozăvescu se va întâlni

și în 1 august 1922, când va interpreta din nou rolul lui Cavaradossi, din opera Tosca. A doua zi, în 2 august, Gro-zăvescu a cântat în opera Faust, de Gounod, deținând rolul titular. Alături de el, în rolul lui Mefisto, cântă re-numitul bas de la opera din Budapesta, Kálmán Ozkar.

nu este uitat.

În august 1923, el susține un concert la Palatul cultural, cu arii din opera și cântărețe italiene. În anul următor la 23 noiembrie, Traian Gro-zăvescu apare pentru ultima dată în fața publicului ară-dean, într-un concert cu arii din operele Teodora de Giorda-

no, Boema de Puccini, Africa-na de Mezerbeer, Fatafe de Leoncavallo, Aida de Verdi, Maestri cântăreți de Wagner și Regina din Saba de Gold-marck, realizând astfel o ade-vărată antologie din marile sale succese. În întâmpinarea acestui concert, un ziar local îl salută, punându-l alături de cei mai mari cântăreți ai lumii și încheie: „E un noroc, pentru noi, românii, că am dă-ruit pământului un așa de extraordinar cântăreț. Trium-ful de mișne și al lui Groză-vescu va fi și un mare triumf românesc”. Sînt cuvinte de pretuire pe care arădenii înșiși le-au avut față de marile cântăreți.

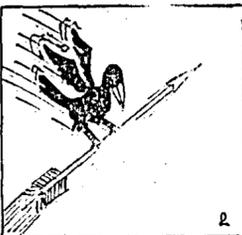
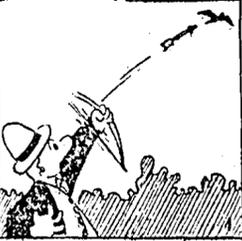
HORIA MEDELEANU

## UMOR

În clasă profesorul întreabă elevii:  
— Să știți să spuneti o strădă din Arad care încă nu e spar-tă?  
— ...  
— Elevul G.P.: Eu! Profesorul: spune.  
Elevul: ... Nu spun, fiindcă o sparge și pe aceasta.  
— Azi vrea să cumpăr acest batic. Vă rog însă să-mi spuneți dacă cumva nu-i place soției mele... pot să-l schimb?  
— Bineînțeles.  
— Și... de câte ori?

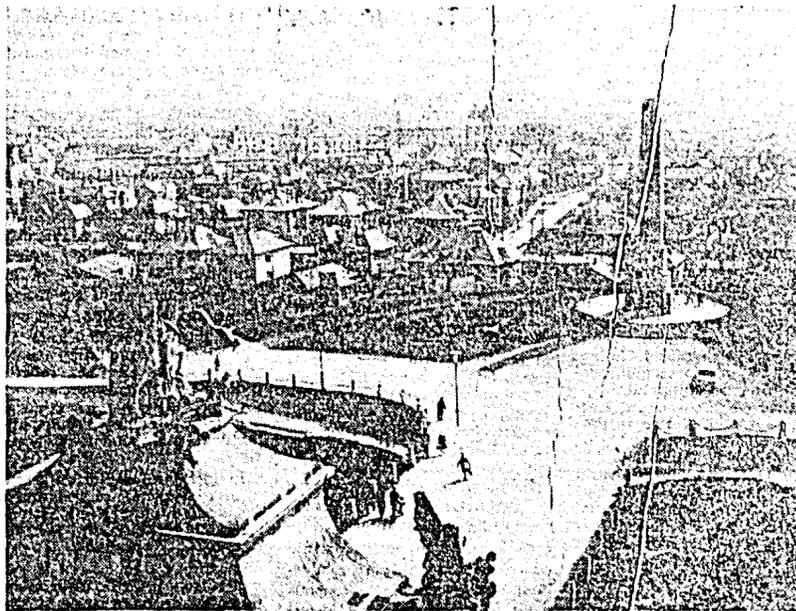
La un birou de informații un turist străin întreabă ce ar fi interesant de văzut în oraș.

— Azi după-amiază puteți urmări un meci palpitant la televizor — i se răspunde.



Fără cuvinte

## ISTORIE ȘI CONTEMPORANEITATE LA ALBA IULIA



Sus, în tăcerea de piatră, sîb înaltele roci așezate pe dealuri, izbușesc din șipote subterane un izvor cu un destin ciudat. Ați-piță în umbra cetății sale, Alba Iulia, stră-veche așezare dădică Apulum, menționată de geograful Alexandr-im Plolomeu și mai târziu sediul castrului roman al legiunii a 13-a gemina, acest oraș în care 100.000 de ardeleni au proclamat

intr-un singur glas unirea, în marea adunare populară de acum 50 de ani, ce s-a (ținut pe dealul) Furei-lor, alături de locul unde a fost tras pe roată Horia și nu de-partie de locul unde se încoronase cîndva Mihai Viteazul, oraș încercat de vestigii amintind momente cruciale ale istoriei noastre, focar de cul-tură, Alba Iulia este unul dintr-o cele mai

representative reșe-dințe de județ, iar județul, ei înșiși, un țînt care vorbește de istoria noastră actua-lă. Aici o istorie de demult se continuă cu una nouă, în aceste vremuri de statornicie impliniri ce se reșimite în pulsul trepidant al construcțiilor moder-ne ce s-au ridicat ca o adevărată magistra-lă pe platoul roma-nilor, a modernei Fa-bricii de produse re-fractare, a extinderii

și modernizării fabri-cii de încălziminte „Ardelcana”, a nume-roaselor școli genera-le, toate constituind fala acestui oraș.

Și cite se vor mai con-strui!!!...

În răspîntia unor locuți frumoase și bo-gate de pretutindeni vin călători la Alba, orașul acesta frumos unde se reșimite adine linistea marilor cr-a-fii. ÎN IMAGINE: Ve-deri din orașul Alba Iulia.

## Știați că?

PE ÎNTREGUL GLOB pămîntesc se obțin în prezent zilnic circa 220 milioane litri de apă potabilă din apa mă-ril.

ÎN INSTITUTUL pentru industria metalelor rare din Moscova a fost elaborată o metodă permițînd descoperi-rea în semiconductori — prin bombardarea probelor res-pective cu ioni de heliu-3 — a unui atom de oxigen prin-terea zecile de miliarde de atomi și alte elemente.

OAMENII DE ȘTIINȚA australieni au efectuat, cu ajutorul unui radiotelescop special prima „filmare” a activității solare în gama ra-dioundelor.

BIROUL INTERNAȚIO-NAL de cultură de la Gene-va posedă o colecție unică de manuale școlare alcătui-tă din 25.000 de volume din 110 țări.

SE EXAMINEAZĂ proiectul construirii într-un viitor apropiat a unui tunel sub strîmtoarea Kalltegat care leagă Danemarca de Suedia.

## Vehicule purtate de vînt

Trei sportivi en-tuziaști din Mosco-va au parcurs prin deșerturile Asiei Centrale sovietice 1.000 km în căm-bioare din dur-alu-miniu pe roți, fo-losindu-se drept mijloc de propulsie

puterea vîntului. Originalele vehicule cu pinze au fost construite de cei trei sportivi. Pe porțiunile nisipoase ale traseului, ca-rop a trecut prin pușchiul aflat la sud de Mureș de Aral.



O realizare tehnică: Oche-larii far, alimentați de o ba-terie electrică, un produs al industriei R.F.G., pot fi folo-și noaptea la înlăturarea scurșiturilor din locuințe sau în cazul unor pene de auto-mobil.

## MOZAIC

### Trandafirul copac

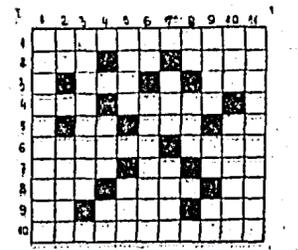
După 22 de ani de experi-mentări, horticultorul bucu-reștean Gh. Grosu a realizat o plantă ornamentală neobis-nuită: trandafirul copac. Pro-cedeele pentru obținerea ace-stuia a fost înregistrat recent ca invenție românească. Tran-dafirul horticultorului Gh. Grosu pot atinge înălțimea unui brad. El înflorește din primăvară pînă la căderea ză-pezii. Pe lângă valoarea lor de-corațivă, aceste plante au o importanță economică deosebi-tă, dat fiind faptul că pot pro-duce o cantitate mare de flori, din care se pot extrage esen-tele pentru parfumuri.

## Carucule încrucisate

### Drumeții

ORIZONTAL: 1. Călătorii.  
2. Prima consoantă în drumul vieții — E primul la drum — Te duce la drum lung. 3. Drum cu punctul terminus la start — Etaj. 4. Cea atemică dă ocazii de drumeții inedite — Verbul rucacului la spine-nare. 5. Început de călătorie — Literă grecească — Poșed. 6. Nu abandonază la un drum dificil — Drumețiile îl oțelesc. 7. A însemna — În tufis — Rlu în Irlanda. 8. Su-prafete — Drum... încheis. — Începe traseul. 9. E un joc fără sfîrșit — Anotimpul prop-rie drumețiilor — Drumuri. 10. Se țau la drum.

VERTICAL: 1. Un altfel de drumeții. 2. Parcurș prin timp — Se urează la drum. 3. Dezorientați. 4. A iubi (inv.) — Început de viraj. 5. Implică oprire din drum — Conducător (fig.). 6. Par-curs în sfîrșit — Se înțîhesc-adesee în drumețiile prin



munți (sing.) 7. Un adevărat binefăcător după un drum lung — L-a purtat pe Nansen în drumul său spre pol. 8. La orizont — Nelipsit din orice drumeție. 9. L-a purtat pe Noe în drumul său spre... „ne-murire” — Deschizător și creator al tuturor drumurilor — Scoose din cantonament. 10. Vreme propice... drumuri-lor destindate — Drum indel-cat. 11. Provoacă uneori a-varii drumurilor. Cuvinte rare: Mal.

P. ROȘU

Nici un om nu-și poate închipui dispa-riția totală a eului său. Profund de slă-biciunea omului, unii „specialiști” din S.U.A. oferă clienților lor „viață veșnică”. Leonard Holt din statul Ohio oferă vricul, pentru suma de 8.500 dolari, șansa de a trăi 1.000 de ani. Cu ajutorul unor cam-ere speciale de dormiți el se străduiește să transforme moartea reală în moarte fic-tivă. Și se găsește destul naivi care să-l creadă. Există oare în experiențele lui Holt măcar un grăunte de rațiune?

La această întrebare, omul de știință so-vietic Vasili Kupreziș, președintele Aca-demiei de Științe a R.S.S. Bielorusse, a răspuns în cadrul unui interviu.

ce nu are viață. Eesen-ța însăși a vieții con-tine mișcarea perpe-tuă. Oare omul moa-re pînă la capăt? Nu. El continuă să trăiască prin copii săi sub formă pe care știința a denumit-o ereditate. S-au studiat rîmă-șitele omului de la Cromagnon — unul din strămoșii pos-sibili ai omului. Orga-nismul lui este iden-tic cu al nostru. De aici pornește și teoria eredității — omul conțînuă să trăiască în urmașii săi.

Ce înseamnă atunci îmbătrînirea? Este un complex de modificări patologice. Decamdată, „trata-rea” bătrîneții se re-duce la diferite me-dicamente și vitamine. Trebuie luptat însă împotriva procesului însuși al îmbătrînirii. În acest scop, trebuie unite eforturile oa-menilor de știință din cele mai diferite dom-enii — medicină, biologie, fiziologie, chimie. Ideea „mea” cu privire la nemu-rire nu este, de fapt, a mea. Visul omului de a se situa în frun-

tea lumii vii, de a dezlega toate tainele proceselor vitale, este cunoscut de cînd lu-mea. Și, mai deure-me sau mai tîrziu, o-mul își va realiza ace-st vis.

Trebuie să ducem o muncă intensă de cercetare în numele viitorului omenirii. În viitor, omul poate de-veni nemuritor, dar, decamdată, el tre-

Care sînt însă proce-tele intermediare? De ce au orientat ele or-ganismul pe această cale și nu pe alta? La aceste întrebări nu putem încă răs-punde.

Ce influență are munca asupra pre-lungirii vieții omului? Încă din antichita-te, oamenii afirmă că lenesii nu trăiesc mult. Este adevărat.

logic. Munca întreti-ne echilibrul sistemului nervos la un nivel optim, dacă nu men-tine tinerețea, cel pu-tin asigură ani îndel-ungați de viață să-nătoasă.

Goethe sau Tolștîi nu și-au pierdut ca-pacitatea de muncă pînă la vârsta de 80 de ani. Longevitatea nu poate merge para-telel cu o activitate in-

— Nu cred în suc-cesul unor asemenea experimente — a spus el. Omul de știință rus Porfiri Bahmetiev a studiat starea de anabioză — înlăturarea semnelor vizibile ale vieții — pe călea răcirii corpului. Experiențele lui nu au fost însă încununete de succes și nu am auzit nici ca alții oameni de știință să și obținut rezultate în acest sens. În primul rînd nu s-a dovedit încă posibilitatea ca orga-nismul uman să treacă în stare de ana-bioză și după aceea să-și poată relua funcțiile normale.

Cred că nu are sens să se facă o afacere din viața omului. A-cesta nu înseamnă, firește, că nu vrem să trăim mai mult. Există o mulțime de ipoteze cu privire la modul cum s-ar pu-tea prelungi viața o-mului. Din păcate, o teorie științific fun-damentată în această privință nu există. Procesul îmbătrînirii arpașismului omului nu a fost încă studiat pînă la capăt.

La baza vieții se găsesc metabolismul. Fie-care fiindă vie se reșimitește continuu. Tocmai prin aceasta se deosebește tot ceea ce este viu de ceea

buie să-și prelun-gască viața.

Numai munca poate duce la prelungirea vieții. Omul trebuie să ducă o viață acti-vă, pentru că numai atunci are loc un me-tabolism mai viu, un schimb de substanțe mai intens. Se întîm-plă de multe ori ca tît timp cît muncea-lui, omul să fie sănă-tos, iar după ce țese a pînse începe să se îmbolnăvească. În a-cest caz, intervine nu numai factorul psihol-logic, ci și cel fizio-

lectualul redus.

Transplantarea de organe poate îmbu-cătăți temporar să-nătatea individului. Iar nu poate juca un rol esențial pentru longevitate. Într-o o-muni nu trebuie să se defecteze. Ea este în așa fel creată de natură încît trebuie să funcționeze reziste, ca de altfel toate or-ganele care funcțio-nează pe principiul autoreglării.

Metabolismul doze-

dește posibilitățile nepuizabile ale orga-nismului uman. Dec-amdată, sarcina noastră imediată este să depășim 100 de ani.

Unii se tem că, în acest caz planeta noastră s-ar su-prapopula. Neomal-tusianștii din Occi-dent recomandă ca remediu războiul. Va zăria însă loc pentru

agricole, nici acum, njei pe pîntor, omen-rea nu va putea rez-ista, în orice caz nu înainte de a se fi aplicat mecanismul fotosintezei. Nici un fel de tablete nu vor putea înlocui pînna. Licențele pot și tra-buie să crească pe în-treaga planetă de 10 ori, iar în unele zone chiar de 100 de ori. Tot în această prap-orie poate crește și populația globului. A-tunci, oamenii nu vor mai locui numai pe Pămînt. El vor fi cu-zerit Cosmosul, vor locui poate pe Marte, Venus, Jupiter...

Omul trebuie să pozeze la perfecție diferitele resurse ma-teriale. De aceea, tre-buie unite eforturi-le întregii omeniri. Atunci abia vom pu-tea învinge moartea. Și omenirea, care va deveni nemuritoare, nu se va mai tem-nici de limitele siste-mului solar. Există Cosmosul. Este poate a șaptesime, cine știe? Dar cu cîtva ani în urmă zborurile în Cosmos erau și ele considerate „santezii necintemiate.



## VOM AJUNGE OARE NEMURITORI ?

# Cuvîntarea tovarășului NICOLAE CEAUȘESCU

(Urmare din pag. 1-a)

rilor pe primii doi ani, cît și a planului de stat pe acest an, creșterea premiselor îndeplinirii și, cu eforturi ceva mai mari, a depășirii cu succes a sarcinilor planului cincinal elaborat de Comitetul al IX-lea. Așa cum se desăfoară lucrurile pînă acum, avem toată convingerea că planul va fi nu numai realizat, dar și depășit.

Desigur, în alcătuirea acestui plan este oglindită politica realităților marxist-leniniste, a partidului nostru care pornește de la studiul legilor obiective ale dezvoltării societății, ține seama de necesitățile societății noastre românești, pune în centrul activității sale interesele patriei, ale poporului, victoria cauzei socialismului.

În timp ce desfășurăm o activitate susținută pentru realizarea planului cincinal actual, pe baza hotărîrilor Comitetului Executiv al Comitetului Central al Partidului și ale guvernului, am trecut la elaborarea următorului plan cincinal 1971-1975 și a schiței de plan pînă în 1980. Elaborarea acestui planificării cere eforturi deosebite, pentru că înșiși dezvoltarea societății noastre s-a amplificat mult. Comparînd ceea ce reprezentau planurile de un an în perioada 1949 și 1950, sau primul nostru plan cincinal, din 1951-1955, cu nivelul la care am ajuns astăzi, cu amploarea planificării și elaborării noului plan cincinal, constatăm adevărate distanțe istorice. Realmente, patria noastră a străbătut o întregă epocă între începuturile construcției socialiste, și procesul de astăzi al desăvîșirii socialismului cînd întregul nostru popor își făurește consistent viitorul de aur.

În aceste condiții, desigur că activitatea de planificare este mai complexă, cere mai multe eforturi și mai multă pricepere, mai multă grijă și atenție. De aceea, consider pe deplin întemeiate cele ce s-au spus aici referitor la faptul că, pentru a elabora un plan corespunzător, trebuie să folosim metode moderne, științifice de planificare, trebuie să utilizăm metodele de calcul. Numai astfel vom avea un plan bun. Numai astfel vom putea trece la elaborarea unui proiect, ci a unor proiecte, a citorva variante de planuri, pentru a măsura bine toate perspectivele, toate posibilitățile și a putea apoi alege ceea ce este mai avantajos, ceea ce asigură progresul mai rapid al patriei noastre spre comunism. Iată de ce, în elaborarea următorului plan cincinal Comitetul de Stat al planificării, ministerelor, întreprinderilor, tuturor instituțiilor le revin sarcini deosebit de mari.

Folosirea metodelor moderne în planificare, preocuparea susținută din partea tuturor celor care lucrează în acest domeniu pentru continuă ridicare a nivelului lor de cunoștințe economice și tehnice, trebuie completate cu o cunoaștere aprofundată a politicii interne și externe a partidului, cu un larg orizont ideologic, indispensabile pentru înțelegerea legităților care conduc activitatea de construcție socialistă și comunistă. Numai așa, un planificator va fi un bun planificator, numai așa Comite-

tul de Stat al Planificării și cei care lucrează la diferite niveluri în planificare vor putea să îndeplinească în mod corespunzător înalta lor răspundere. Este necesar de aceea să se acorde toată atenția perfecționării cunoștințelor profesionale ale tuturor lucrătorilor din domeniul planificării. Consider bună inițiativa luată de conducerea Comitetului de Stat al Planificării de a organiza cu acest prilej o sesiune științifică. Fără îndoială că lucrările acestei sesiuni vor fi axate pe studiul celor mai moderne metode de planificare, pe problemele dezvoltării științei economice, ce ele vor reflecta condițiile economico-sociale de azi din patria noastră și în acest fel vor aduce o contribuție pozitivă în activitatea de planificare.

În încheiere, doresc să-mi exprim convingerea că conducerea Comitetului de Stat al Planificării, toți tovarășii care lucrează în acest important sector al vieții economice vor munci cu și mai mult elan pentru îndeplinirea sarcinilor de mare cinste și răspundere ce le revin. În numele conducerii de partid și de stat vă urez succese tot mai mari în activitatea dumneavoastră închinată construcției socialiste în patria noastră.

(Cuvîntarea a fost subliniată în repetate rînduri cu vii și îndelungi aplauze).

## Sărbătoarea națională a Algeriei

ALGER 5 — Corespondentul Agerpres\* C. Benga, transmite: Poporul algerian a sărbătorit la 5 Iulie 1966 cea de-a șasea aniversare a proclamării independenței naționale. Ceremoniile oficiale organizate cu această ocazie au început încă de joi seara, printr-un mesaj radiotelegrafic adresat națiunii de către președintele Houari Boumediene. Vorbind despre succesele obținute în opera de construcție a țării, președintele a arătat că au fost înregistrate importante progrese pe planul reorganizării structurilor de stat și au fost puse bazele dezvoltării agriculturii. Au fost depuse și se depun în continuare eforturi deosebite în direcția dotării țării cu o industrie care să răspundă necesităților sale în domeniul construcțiilor. Am continuat acțiunea de valorificare a tuturor bogățiilor materiale și ale resurselor financiare ale țării, în vederea armonizării și fructificării lor.

În cadrul planului național de dezvoltare. Toate acestea, a subliniat președintele Boumediene, au fost făcute în scopul de a ne elibera de orice tutelă, de orice presiuni, pentru a garanta independența noastră economică și financiară, dezvoltarea armonioasă a tuturor cetățenilor țării noastre.

În cursul dimineții de vineri, în prezența președintelui Boumediene, a membrilor Consiliului Revoluționar, a guvernului, a unui numeros public a fost dezvelită la Alger statuia eroului național al poporului algerian, eroul Abdelkader. În după-amiaza aceleiași zile, pe stadionul din Alger, președintele Boumediene a deschis oficial jocurile universitare maghrebiene care se desfășoară în acest an sub semnul prieteniei întrerupte din cele patru țări ale Maghrebului: Algeria, Tunisia, Marocul și Libia.

## pe scurt, pe scurt, pe scurt

► Delegația guvernamentală a R. D. Vietnam a părăsit Moscova ► Demonstrațiile studențești din Brazilia au luat amploare ► Noul aeroport internațional din Praga

AMBASADORUL ROMÂNIEI LA BERNA, VASILE DUMITRESCU a oferit vineri un cocktail cu prilejul vizitei pe care o face în Elveția președintelui Comitetului de Stat pentru Cultură și Artă, Pompiliu Măceș. Au fost prezenți ambasadorul Pierre Micheli, secretar general al Departamentului politic federal, Raymond Tchappet, primarul orașului, Berna, R. Mercier, rectorul universității din Berna, Michael Stettler, președintele Fundației Pro-Holocaust, directori de muzee, funcționari superiori din Departamentul economiei naționale, oameni de cultură și artă, ziariști.

DELEGATIA GUVERNAMENTALĂ A R. D. VIETNAM, condusă de Le Thanh Nghi, membru al Biroului Politic al C.C. al Partidului celor ce muncesc din Vietnam, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, a părăsit Moscova.

În cursul vizitei, delegația a avut convorbiri cu reprezentanți ai Uniunii Sovietice cu privire la colaborarea economică și a semnat acordul cu privire la ajutorul economic și militar pe care U.R.S.S. urmează să-l acorde R.D. Vietnam.

DEMONSTRAȚIILE STUDENȚEȘTI DIN BRAZILIA AU LUAT AMPLOARE. Joi după-amiază, aproximativ 30.000 de persoane, în majoritate studenți, cărora li s-au alăturat profesori, au manifestat pe străzile principale din Rio de Janeiro cerînd eliberarea persoanelor arestate în cursul ultimelor incidente. Au fost scandate lozinci pentru o politică națională. La adunarea din fața tribunei s-a luat cuvîntul liderului studențesc, Vladimir Palmeira, și s-au citit mesaje din partea diferitelor organizații sindicale în care se exprima sprijinul pentru cererile studenților. Poliția a intervenit și l-a împrăștiat pe demonstranți.

## Vietnamul de sud

### Patrioții au atacat pentru a doua oară consecutiv retragerea trupelor americane de la Khe Sanh

SAIGON 5 (Agerpres) — Retragerea trupelor americane de la marea bază Khe Sanh din regiunea septentrională a Vietnamului de sud este mult îngreunată în urma atacurilor de hărțuire inițiate de unitățile Frontului național de eliberare. Agenția United Press International relatează că pe șoseaua nr. 9, principala cale de comunicație între Khe Sanh și regiunile de coastă sud-vietnameze pentru trupele de infanteriști americani, forțele F.N.E. au atacat vineri pentru a doua oară consecutiv. O companie de infanteriști marini a suferit mari pierderi. Un purtător de cuvînt al comandamentului militar al S.U.A. a declarat că, numai la 5 km de Khe Sanh, o poziție deținută pe o colină de americani a fost atacată cu grenade de mîna și arme automate. 31 de militari americani au fost uciși sau ră-

niți. Într-o altă luptă angajată de trupele S.U.A. în retragere, acestea au avut 53 morți și răniți.

În extremitatea de răsărit a provinciei Quang Tri, patrioții au declanșat un tir de mortiere asupra unor poziții saigoneze, situate în apropierea unei importante baze aeriene americane. În regiunea capitalei sud-vietnameze, trei poziții ale militarilor de la Saigon au fost atacate cu focuri de mortiere și rachete, relatează agenția France Presse. Pe de altă parte, comandamentul S.U.A. continuă să trimită în misiuni de luptă gigantice avioane B-52 pentru a „lichida” concentrațiile de patrioți. Dar, în timp ce rezultatele acestor raiduri sînt aproape nule, pericolul declanșării unei ofensive masive asupra Saigonului persistă, creînd neliniște și confuzie în rîndul comandanților americani și saigonezi.

## Congresul extraordinar al P. C. din S. U. A.

NEW YORK 5 (Agerpres) — La New York s-a deschis Congresul extraordinar al Partidului Comunist din S.U.A. la lucrările cărora participă peste 300 de delegați reprezentanți ai organizațiilor de partid din mai multe state americane. Pe ordinea de zi a lucrărilor sînt înscrise cîteva puncte, printre care rolul partidului în crearea unității politice a forțelor păcii la alegeriile prezidențiale din toamna acestui an, participarea comunistilor la campania electorală, precum și elaborarea proiectului noului program al partidului.

Secretarul general al P.C. din S.U.A., Gus Hall, a prezentat raportul cu privire la proiectul de program, care va fi supus dezbaterii și aprobării Congresului ordinar al partidului ce va avea loc în primăvara anului 1969, Hall a arătat că trădătura principală a contemporaneității este lupta împotriva agresiunii americane în Vietnam, pentru satisfacerea revendicărilor economice, pentru democrație. Această luptă, a spus el, demonstrează criza politică prin care trece imperialismul.

Referindu-se la proiectul de program, Gus Hall, a arătat că acesta reflectă transformările revoluționare petrecute în lume, caracterizează situația politică din țară și stabilește perspectivele luptei comunistilor americani. Secretarul general al partidului comunist american a subliniat rolul deosebit pe care clasa muncitoare îl are în transformările revoluționare.

Lucrările Congresului au continuat pe comisi, care au dezbătut diferite capitole ale proiectului de program, precum și raportul prezentat de Gus Hall.

## Solidari cu cauza dreaptă a poporului vietnamez

Paris

La 6 Iulie se deschide la Grenoble (Franța) Conferința mondată a juriștilor pentru Vietnam, la care vor fi prezenți 150 delegați din 37 de țări. Serviciul de presă al Conferinței a anunțat prezența la această importantă dezbateri a fostului ministru indian Krishna Menon, a profesorului de drept internațional, Richard Falk de la Universitatea americană Princeton, care a efectuat recent un tur-nu în capitala R.D. Vietnam, Pierre Cot (Franța); Henri Rollin, fost ministru de stat belgian, precum și reprezentanți ai R.D. Vietnam și Frontului Național de Eliberare din Vietnamul de sud. Din România participă Ștefan Costăchescu, secretar general al Asociației juriștilor.

Pe ordinea de zi a conferinței se află înscrise următoarele probleme: aspectele juridice ale agresiunii americane în Vietnam, refuzul de a participa la acest război, crimele de război americane în Vietnam.

Roma

Un grup de deputați comunisti, printre care Luigi Longo, secretarul general al Partidului Comunist Italian, Pietro Ingrao, Enrico Berlinguer, Carlo Galuzzi au adresat președintelui Consiliului de Miniștri al Italiei, Giovanni Leone, o interpelare „pentru a cunoaște poziția noului guvern italian față de continuarea agresiunii americane în Vietnam”. Deputații au cerut, de asemenea, ca „guvernul italian să se pronunțe deschis, fără echivocuri, pentru încetarea bombardamentelor și a oricăror alte acte de război comise de S.U.A. împotriva Republicii Democratice Vietnam”, precum și în favoarea „stabilirii de relații diplomatice între Republica Italiană și R.D. Vietnam”.

Canberra

O puternică manifestație anti-americană a avut loc joi în orașul Melbourne, al doilea centru urban australian. Peste 1.500 de demonstranți, în mare majoritate studenți, s-au îndreptat spre sediul consulatului american din localitate pentru a lumina o declarație de protest față de politica S.U.A. în Vietnam. Poliția a intervenit, dispersînd coloana manifestanților. În urma incidentelor care au avut loc pe străzile orașului, 60 de studenți au fost arestați.

Stockholm

În capitala Suediei au avut loc joi manifestații împotriva războiului dus de Statele Unite în Vietnam. La aceste demonstrații au participat și un grup de militari americani care au dezertat din armata S.U.A. primind azil politic în Suedia.

New York

„Încetați acum războiul!”, „Aduceți-l acasă acum pe băieții noștri din Vietnam” — au fost lozincile cu care l-au întâmpinat grupurile de demonstranți pe vicepreședintele S.U.A. Hubert Humphrey, cînd acesta a sosit la Philadelphia pentru a rosti o cuvîntare. După cum informează agenția Associated Press, Humphrey, care dorește să obțină investitura partidului democrat la viitoarele alegeri prezidențiale, a fost nevoit să-și rostască cuvîntarea în strigătele demonstranților.

## ATENA Din acuzații... acuzatori

ATENA 5 (Agerpres). — În cadrul procesului care se desfășoară la Tribunalul militar din Atena împotriva unui grup de persoane învinuite de „subversivitate, sabotaj și conspirație pentru răsturnarea guvernului”, au fost audiați doi dintre cei 21 de acuzați, Haralambos Protapasas și Gherasimos Notaras. Confirmînd că sînt membri ai organizației „Apărarea Democrată”, ei s-au declarat împotriva jurei militare și pentru restabilirea ordinii constituțional în Grecia. Ei au descris totodată torturile la care au fost supuși pe o navă pe care au fost imbarcați pentru a fi izolați de opinia publică. Protapasas a arătat că a fost bătut cu veral pe tălpile picioarelor și lăsat fără apă zile înîntreg, fiind forțat să-și potolească setea cu picăturile de apă rămase după spălarea dusumelelor. Alte metode de necut gen au fost descrise de Notaras, care a precizat că o declarație anterioară l-a fost smulșă în urma torturilor, în timpul interogărilor de pe distrugerătorul „Elia”.

STUDENTII DE LA UNIVERSITATEA DIN LA PLATA (ARGENTINA) au fost scoși cu forța de către poliție din clădirea universității pe care o ocupaseră joi în semn de protest împotriva refuzului rectoratului de a anula hotărîrea de închidere a universității de arhitectură, în urma demonstrațiilor de săptămîna trecută. Poliția a făcut uz de grenade cu gaze lacrimogene și bastoane de cauciuc, înfățișînd baricadele ridicate de studenți. Aproximativ 600 de studenți au fost arestați.

PORTUL BARCELONA CONTINUA SĂ FIE PARALIZAT DE GREVA declanșată la începutul săptămîinii de docheri. Mai multe vase au primit instrucțiuni de a părăsi acest port pentru a încerca să-și descarce mărfurile la Valencia, Tarragona sau Marsilia.

ASUPRA REGIUNILOR DIN SUD-VESTUL JAPONIEI s-au abătut în ultimele zile ploți torențiale care au provocat inundații puternice. Pînă în prezent, relatează agenția Jiji Press, peste 14.000 de case au fost distruse de ape. Patru persoane au fost ucise, iar opt rănite.

## Convorbiri între conducătorii sovietici și Gamal Abdel Nasser

MOSCOVA 5 (Agerpres) — La Kremlin au avut loc convorbiri între conducătorii sovietici și Gamal Abdel Nasser, președintele Republicii Arabe Unite, președintele Uniunii Socialiste Arabe, care se află în vizită în U.R.S.S.

Din partea sovietică, la convorbiri au luat parte Leonid Brejnev, Nicolai Podgorni, Alexei Kossighin, precum și Boris Ponomarev, secretar al C.C. al P.C.U.S., Andrei Gromiko, ministrul afacerilor externe, mar-

## Întîlnirea de la San Salvador

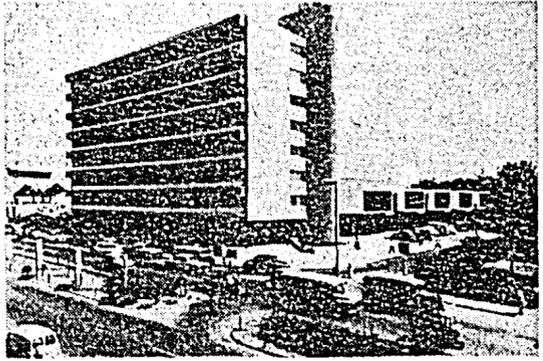
SAN SALVADOR 5 (Agerpres) — Președintele S.U.A., Lyndon Johnson, se întîlnește astăzi, (sîmbătă) în capitala Republicii Salvador cu președintele a cinci țări din America Centrală: Costa Rica, Guatemala, Honduras, Nicaragua și Salvador. Participanții la întîlnire, care va dura probabil trei zile, vor examina dificultățile întîmpinate de Piața comună a Americii Centrale, precum și diferite aspecte ale relațiilor economice dintre statele din această zonă și S.U.A.

Referindu-se la întîlnirea de la San Salvador, Buletinul de știri al Casei Albe scrie printre altele că în pofida unei oarecari dezvoltări a industriei, această regiune continuă să depindă din punct de vedere economic de exportul produselor sale agricole tradiționale, îndeosebi cafea, bumbac, banane, cacao. Piața comună a Americii Centrale întîmpină greutăți și în urma sporirii mai rapide a importurilor decât a exporturilor. Astfel, deficitul balanței comerciale a țărilor membre a fost de 208 milioane dolari în 1966, crescînd în numai 12 luni cu aproximativ 75 milioane dolari.

## Valul de presiuni continuă în Uruguay

MONTEVIDEO 5 (Agerpres). — În cadrul măsurilor disciplinare luate împotriva salariaților de stat care au participat la ultimele greve și demonstrații antiguvernamentale, autoritățile uruguayene au anunțat concedierea a 24 de înalți funcționari de la Banca republicii. De asemenea, s-a prevăzut o reținere de trei zile din salariu pentru fiecare zi de absență de la serviciu, a salariaților participanți la greve.

Cu toate că Ministerul de Interne a anunțat că joi în întreaga țară „a fost o zi normală de lucru”, potrivit relațiilor agenției France Presse, salariații din Bănci au declanșat greve prin surprindere și muncitorii care au încetat lucrul au manifestat pe străzi, paralizînd circulația, ceea ce a necesitat intervenția poliției.



GHANA. La 6 martie, cei peste 7 milioane de locuitori ai fostelor colonii Coasta de Aur și Togoland, ocupînd o suprafață de circa 240.000 km. pînă la proclamarea independenței, devenind cetățeni ai Republicii Ghana, avînd capitala la Accra.

Scîldată de apele Golfului Guineea și învecinată cu Coasta de Fildes, Volta Superioară și Togo, Ghana este o țară agricolă cu un subsol deosebit de bogat. Agricultură sa de monocultură oferă exportului 3/5 din produsele sale și anume: cacao (numai în anul 1966, 500.000 tone în valoare de 68,2 milioane lire), lemn prețios tăiat de pe circa 31.760 km pătrați cu o valoare de circa 30.000.000 lire.

Subsolul ghanez este bogat în aur, diamante, mangan. Principala mină auriferă de la Ashanti, apoi cea de la Agogo extrag cantități însemnate din prețiosul metal. Producția de diamante se ridică la circa 30-40 tone, dimensiunea medie fiind de un carat.

În prezent industria ghaneză se află în dezvoltare, tendința economică fiind de a prelucra materiile prime în țară. Totodată se urmărește modernizarea agriculturii, introducerea unei culturi raționale efectua cu mijloace moderne.

ÎN FOTOGRAFIE: Casa Republicii din Accra.